医心 伝心

外国人医療

富山県医師会理事の小泉の久志

訪日外国人旅行者や在留外国人の増加を背景と して、医療機関を受診する外国人患者が増加して います。こうした現状を背景として、現在医療機 関では外国人患者の受入れ体制の整備が急務とな っています。受入れ体制整備の観点から、外国人 患者を「在留外国人患者」、「医療目的で日本の医 療機関を受診する外国人患者(渡航受診者)」、 「日本滞在中に病気や怪我で治療が必要となった 訪日外国人旅行者患者」の3つに分類することが できます。

近年増加しているのが、「訪日外国人旅行者患 者 | です。このタイプの外国人患者の多くは、特 に医療現場での日本語のコミュニケーションが困 難です。日本の医療文化や医療習慣には不慣れな 方が多いため、医療機関や医療従事者とのトラブ ルも少なくありません。また、「在留外国人患者」 についても新しい在留資格制度の創設等による人 数の増加に伴い、今後は日本語のコミュニケーシ ョンが難しく、日本の医療習慣や医療文化に馴染 みのない外国人患者が増える可能性が高いため、 円滑な受入れを行うためには一定の体制整備が推 奨されます。

主な内容としては①医療費の設定②医療費概算 の提示方法(外国人旅行者の患者の場合には、検 査や治療を行う前にあらかじめ医療費の概算を患 者に示すことがトラブルを防止する上で非常に重 要です)③通訳体制④院内文書及び院内掲示の多

言語化⑤マニュアルの整備⑥院内環境の整備(入 院中の食事の対応、異文化への対応) ⑦宗教上の 配慮(外国人患者の場合には、宗教ならびに慣習 の違いについて一定の配慮が必要な場合がありま す) ⑧院外の医療機関・関係機関との連携(院外 の医療機関や行政機関、観光関係事業者、医療ア シスタンス会社、保険会社等との連携が必要な場 合が多々あります) ⑨情報提供(外国人患者の円 滑な受入れを実現するためには、ホームページ等 で必要な情報を提供することも有効です) ⑩外国 人患者受入れ医療コーディネーター/担当者・担 当部署の設置(このような外国人患者受入れ医療 コーディネーターをはじめとして、自院における 外国人患者の受入れに関して専門の担当者や担当 部署を決めて、その役割や責任等についても明確 にして院内全体で共有しておく必要があります) ①研修(外国人患者の受入れを円滑に行うために は、一部の担当者だけではなく、職員全体が一定 の知識や理解を得ておくことが重要です。そのた め、外国人患者の受入れや対応に関する職員研修 のあり方や実施内容や実施時期についても関係者 間でよく話し合った上で実施することが望ましい と思われます)等があげられます。